

İki oğlanın bir sırrı var: Birbirlerine aşıklar. Başkalarının bununla dalga geçeceğini korktukları için, bunun aralarında bir sır olarak kalacağına dair birbirlerine söz veriyorlar.

Alex, en iyi arkadaşı Henim'e bir uğur taşı hediye ediyor; ama Alex, diğer yakın arkadaşları bu durumu öğrenip kıskanabilecekleri için Henim'in bunu başka kimseye anlatmasını istemiyor.

Rita günün birinde altına yapınca  
gizlice tuvalete gidip altını temizliyor ve  
yanına aldığı yedek elbiselerini giyiyor.  
Arkadaşlarına, ona küçük geldiği için  
diğer pantolonu değiştirdiğini söylüyor.

Marko'nun annesi evde hayvan beslenilmesine izin vermiyor. Bir arkadaşı Marko'ya su salyangozu hediye ediyor. Marko onları yatağın altına saklıyor ve onlara yemek vermeyi unutmayacağına dair kendine söz veriyor.

En iyi arkadaşın sana evde dayak  
yediğini söylüyor ve senden bunun  
aranızda bir sırr olarak kalmasını istiyor.

İki çocuk bahçede onlardan yaşça  
büyük başka çocuklar tarafından  
dövülüyor ve büyük çocuklar bunun gizli  
kalmasını istiyorlar. Bu olayı başkalarına  
anlatmaları halinde aptal durumuna  
düşeceklerini ve bunun gammazlama  
olacağını söylüyorlar.

Bir arkadaşından, onun eşcinsel olduğunu öğreniyorsun; fakat arkadaşın senden bunu hiç kimseye söylememeni talep ediyor.

Yakın bir arkadaşın sana ne kız  
ne de erkek olduğunu söylüyor:  
Yani interseksUEL, ikisinin arasında.  
Ebeveynleri ve doktorlar arkadaşına,  
çirkin sözlere maruz kalmaması  
için bununla ilgili konuşmamasını  
tembihliyorlar.

Bir sınıf arkadaşın sana aileden birinin  
ona cinsel tacizde bulunduğu anlatıyor;  
ama bunu hiç kimseye söylememeni  
istiyor.

13 yaşındaki bir arkadaşın sana hamile olduğunu söylüyor; fakat bunu ebeveynlerine veya başkasına söylemeye cesaret edemiyor. Senden de bunu hiç kimseye anlatmamayı rica ediyor.

Kuzeninle bu aralar kime aşık olduğunuz ve bu konuyu ailelerinize açmanın mümkün olup olmayacağı hakkında konuşuyorsunuz; özellikle de erkek ya da kız arkadaşınızı eve getirip getiremeyeceğinize dair fikir alışverişinde bulunuyorsunuz. Birbirinize bu konu hakkında başkasıyla konuşmayacağınızı dair söz veriyorsunuz.

Bir arkadaşın sana alışveriş  
merkezlerinde sürekli hırsızlık yaptığını  
anlatıyor. Ve bunu kimseye anlatmadığın  
takdirde sana bir hediye vereceğini  
söylüyor.

Bir arkadaşın sana, sadece erkek arkadaşı onu terk etmesin diye onunla seks yaptığı söylüyor ve aynı zamanda da aslında onunla seks yapmak istemediğini ve onunla seks yaparken de kendini rahat hissetmediğini anlatıyor. Ayrıca sana bunu hiç kimseye anlatmamanı tembihliyor.

Bir arkadaşın, yırtılan kızlık zarını tekrar diktirebilmek için bir hastane bulma konusunda senden yardım istiyor; ama bunun aranızda kalmasını ve senden bu konuyu hiç kimseye anlatmamanı istiyor.

Dvaja chalani majú tajomstvo. Obidvaja sú zaľúbení. Obidvaja si slúbia, že o tom nikomu nič nepovedia, lebo sa obávajú, že ich ostatné deti vysmejú.

Alex daruje svojej najlepšej kamarátke  
Hním kameň šťastia. Nechce ale, aby o  
tom niekomu povedala, lebo má obavy,  
že jeho najlepší kamarát bude žiarliť,  
keď sa o tom dozvie.

Rita sa pocikala. Tajne sa odplíži na záchod, umyje sa a obleče si náhradné oblečenie. V skupine povie, že jej druhé nohavice sú jej príliš malé.

Mama nedovolí Markovi žiadneho domáceho miláčika. Jeho priateľ mu daruje päť vodných slimákov. Marko ich schová ich pod posteľ a dá si záväzok, že ich nikdy nezabudne nakŕmiť.

Tvoj najlepší priateľ ti povie, že ho doma  
bijú. Chce od teba, aby si to nikomu  
neprezradil.

Veľké decká zbijú dvoch malých. Veľkí  
chcú, aby ich neprezradili. Ak to malí  
prezradia, budú malé, blbé žalobaby.

Tvoj najlepší kamarát ti povie, že je homosexuál. Povie ti, že to nesmieš nikomu povedať.

Jedna dobrá kamarátka ti povie, že nie je ani dievča ani chlapec. Niečo medzitým. Intersexuál. Jej rodičia a lekárka jej hovoria, že o tom nesmie rozprávať, aby sa vyhla hlúpym pripomienkam.

12 Spolužiačka ti povie, že ju niekto v rodine znásilnil. Nesmieš to nikomu povedať.

13-ročná kamarátka ti povie, že je tehotná. Neodváži sa to povedať jej rodičom alebo niekomu inému a prosí ňa, aby si to nikomu neprezradila.

So sesternicou sa rozprávate o tom, ktorá je do koho práve zaľúbená a že je nemožné o tom vo vašich rodinách rozprávať. Úplne nemožné je priviesť si domov priateľa alebo priateľku. Slúbite si, že sa navzájom neprezradíte.

Kamarátka ti povie, že v nákupných centrách pravidelne kradne. Ked' to nikomu nepovieš, dostaneš darček.

Kamarátka ti povie, že má sex s priateľom, pretože ináč by ju opustil. To ona nechce, ale pri sexe sa tiež necíti najlepšie. Nesmieš to nikomu povedať.

Kamarátka sa ťa spýta, či jej môžeš pomôcť nájsť nemocnicu, kde jej opäť scelia panenskú blanu. Nesmieš o tom nikomu povedať.

Dva decaka imaju jednu tajnu: obadvoje su zaljubljeni. Oni su obecali jedno drugom da cu da cuvaju tajnu, jer se boje da ce im se druga deca smejati.

Aleks poklanja njegovoј najboljoј drugarici, Henimi, kamen sreće. Ali on neće da devojcica to nekom isprica, jer se boji da njegov najbolji drug to sazna i onda ljubomoran bude.

Rita se upiskila u pantalone. Tajno je otisla u toalet da se ocisti i da presvuce odelo. U grupi je rekla da su joj one druge pantalone male.

Markova Majka ne dozvoljava kucne ljubimce. Jedan drug mu je poklonio pet vodenih puzeva. On je njih sakrio ispod kreveta i obecao sebi da nece nikad zaboraviti da ih nahrani.

Tvoj najbolji drug ti prica da ga kuci  
maltretiraju. On ocekuje od tebe da  
nikome ne kazes.

Veca deca udaraju dvoje manjih u dvorsitu. Oni veliki hocu da to bude tajna. Ako nekome kazu onda su glupi, mali izdajnici.

Ti saznajes od tvog najboljeg druga da je on homoseksualac. Kaze ti da ne smes to nikom drugom da kazes.

Jedna dobra drugarica ti kaze da ona nije musko ni zensko. Vec nesto izmedju. Interseksualnost. Njeni roditelji i doktori kazu da one to ne sme nikome da kaze da bi je odbranili od glupih komentara.

Jedna skolska drugarica ti kaze da nju u njenoj familiji neko seksuelno zlostavlja i da ti ne smes to nikom dalje da ispricas.

Jedna drugarica koja ima 13 godina poverila ti tajnu da je trudna. On se boji da isprica roditeljima ili bilo kom drugom i moli te da i ti nikom ne kazes.

Ti pricas sa tvojom sestrom o tome u koga ste  
vas dve trenutno zaljubljene i da bi bilo nemoguce  
da vi sa vasim familijama o tome pricete. Skroz  
nezamislivo bi bilo da dovedete decka ili devojku  
kod vas kuci. Dogovorili ste se da necete to  
nikom reci.

Jedna drugarica ti kaze da ona redovno  
u soping centrovima krade. Ako ti to  
nikom ne ispricas, dobices poklon od  
nje.

Jedna drugarica ti kaze da ona sa njenim deckom ima seks samo da on nju ne bih ostavio. Ona to nece, ali i ne oseca se dobro tokom seksa. Ti ne treba to nikom da kazes.

Jedna drugarica te pita da li mozes  
da joj pomognes da nadje bolnicu gde  
mogu da joj operisu devicnjake. Ali ti ne  
smes to nikome da kazes.

Dwóch chłopców ma sekret, są w sobie zakochani. Obaj chłopcy obiecują sobie, że o tym nikomu nie powiedzą, bo się obawiają, że inne dzieci będą się z nich wyśmiewały.

Alex sprezentował swojej najlepszej koleżance Henim kamień, który przynosi szczęście. Nie chce jednak , żeby dziewczynka o tym komuś opowiedziała, bo się obawia, że jego najlepszy przyjaciel będzie o to zazdrosty.

Rita zsikała się w spodnie. Skrycie idzie do toalety, czyści się i ubiera inne spodnie. Dzie-ciom powiedziała, że miała za małe spodnie.

Mama Marka nie pozwala mu mieć żadnych zwierząt domowych. Od jego kolegi Marko dostał pięć wodnych ślimaków. Schował je pod łóżkiem i obiecał sobie, że nigdy nie zapomni ich nakarmić.

Twój najlepszy kolega opowiedział tobie, że jest bity przez rodziców. Oczekuje od ciebie, żebyś to zachował/zachowała w tajemnicy.

Na podwórku dwoje dzieci zostało pobitych przez nastolatków. Nastolatki zmuszają je, żeby to była tajemnica, bo inaczej będą skarżyptami.

Dowiedziałeś/dowiedziałaś się, że twój najlepszy przyjaciel jest homoseksualny. On ciebie poprosił, żebyś o tym nikomu nie powiedział/powiedziała.

Twoja przyjaciółka zdradziła tobie, że nie jest ani chłopcem ani dziewczynką. Jest kimś pomiędzy. Interseksualnym. Jej rodzice i lekarze powiedzieli, że nie powinna o tym nikomu mówić, żeby jej nikt nie dokuczał.

Koleżanka ze szkoły opowiedziała tobie, że ktoś z jej rodziny wykorzystał ją seksualnie. Nie możesz o tym nikomu powiedzieć.

13letnia koleżanka opowiedziała tobie,  
że jest w ciąży. Boi się o tym powiedzieć  
rodzicom i prosi cię o zachowanie  
tajemnicy.

Rozmawiasz ze swoją kuzynką o tym, w kim jesteście teraz zakochane. To jest niemożliwe, żeby o tym porozmawiać w rodzinie. Nie mogłybyście też przyrowadzić swojego chłopaka albo swojej dziewczyny do domu. Obiecujecie sobie, że zachowacie to w tajemnicy.

Koleżanka opowiedziała tobie, że regularnie kradnie ze sklepów. Jeśli nikomu o tym nie powiesz, to dostaniesz od niej prezent.

Koleżanka opowiedziała tobie, że uprawia seks z jej chłopakiem, ale tylko dlatego, żeby jej nie zostawił. Właściwie nie lubi tego i nie czuje się dobrze w trakcie stosunku. Nie możesz o tym nikomu powiedzieć.

Koleżanka prosi cię o pomoc w  
znalezieniu szpitala, który przeprowadzi  
rekonstrukcję błony dziewiczej. Nie  
możesz o tym nikomu opowiedzieć.

Zwei Buben haben ein Geheimnis:  
sie sind beide verliebt. Sie versprechen  
sich gegenseitig Geheimhaltung, da sie  
befürchten, die anderen Kinder würden  
sie auslachen.

Alex schenkt seiner besten Freundin, Henim, einen Glücksstein. Er will aber nicht, dass das Mädchen irgendjemandem davon erzählt, da er befürchtet, dass sein bester Freund eifersüchtig wird, wenn er davon erfährt.

Rita hat sich in die Hose gemacht.  
Heimlich schleicht sie auf das  
Klo, säubert sich und zieht ein  
Reservegewand an. In der Gruppe sagt  
sie, die andere Hose sei ihr zu klein.

Die Mama von Marko erlaubt keine Haustiere. Von seinem Freund bekommt er fünf Wasserschnecken geschenkt. Die versteckt er unter seinem Bett und nimmt sich ganz fest vor, niemals das Füttern zu vergessen.

Dein bester Freund erzählt dir, dass er zu Hause geschlagen wird. Er fordert Geheimhaltung.

Zwei Kinder werden im Garten von  
größeren Kindern gehauen. Die Großen  
verlangen Geheimhaltung. Falls die  
Kleinen es weitersagen, wären sie blöde,  
kleine Petzen.

Du erfährst von deinem besten Freund,  
dass er schwul ist. Er sagt, du darfst es  
niemandem weiter erzählen.

Eine gute Freundin erzählt dir, dass sie weder Mädchen noch Junge ist. Sondern dazwischen. Intersexuell. Ihre Eltern und Ärzte und Ärztinnen sagen, dass sie nicht darüber reden darf, um sie vor blöden Bemerkungen zu bewahren.

Eine Schulkollegin erzählt dir, dass jemand in ihrer Familie sie sexuell missbraucht. Und du darfst es niemandem weitersagen.

Eine 13jährige Freundin erzählt dir, dass sie schwanger ist. Sie traut sich nicht es ihren Eltern oder sonst wem zu erzählen und bittet dich auch zu schweigen.

Du tauschst dich mit deiner Kusine darüber aus, in wen ihr gerade verliebt seid und dass es unmöglich wäre, darüber in euren Familien zu sprechen. Ganz undenkbar wäre es, den Freund oder die Freundin mit nach Hause zu bringen. Ihr sichert euch gegenseitiges Stillschweigen zu.

Eine Freundin erzählt dir, dass sie  
regelmäßig in Kaufhäusern stiehlt. Wenn  
du nichts weitererzählst, kriegst du ein  
Geschenk.

Ein Freundin erzählt dir, dass sie nur mit ihrem Freund Sex hat, weil sie sonst verlassen würde. Sie will das nicht, aber fühlt sich auch nicht gut beim Sex. Du sollst es niemandem sagen.

Eine Freundin fragt dich, ob du ihr helfen kannst, ein Spital zu finden, in dem sie ihr Hymen (Jungfernhäutchen) wieder ganz machen lassen kann. Du darst es aber niemandem erzählen.